

T 425, 24

Le Conte du gros marchand

Il va en marchandises. Il dit à ses trois filles dont l'une s'appelait Rose :

— Que voulez-vous ?

— Une robe de telle couleur.

— Et toi, Rose ?

— [J'ai] besoin de rien. Une rose.

Ses sœurs la grondent.

Il achète ses marchandises et dit : « Où trouver une rose en hiver ? »

Il marche, à cheval. Au bout de quelques jours, il se trouve en un désert, la nuit, [de] mauvais temps. Il aperçoit de loin une clarté, y va. [C'était un] château tout ouvert.

Ça dételle le cheval, le met à l'écurie. Table garnie, soupe. Il vient se coucher. Le lendemain matin, son déjeuner [est] prêt. Il part et voit la barrière du jardin ouverte, y entre, voit un rosier, en cueille une. Aussitôt une grosse bête vient en se plaignant et dit :

— Pour qui cette rose est cueillie doit être ici en vingt-quatre heures ou je vous mange.

Il va, tourmenté, désolé, donne la rose et raconte son malheur.

Les sœurs la grondent.

— J'y vas aller, s'il faut périr, je mourrai.

Le père la mène au château. Même chose.

Il la laisse. Aussitôt parti, la bête arrive et la fille s'accoutume à elle.

Au bout de quelque temps, elle demande à voir ses parents. [La bête lui donne] un beau carrosse, plusieurs chevaux, une caisse garnie de robes, autant que de jours pour son absence.

Ses sœurs la voient, jalouses et lui demandent une de ses robes. Mais au moment de la donner, plus de caisse ni de robes.

Elle a pris sa voiture, se rentourne, ne trouve pas de bête, va au jardin et la voit se noyant à cause de sa désobéissance dans une fontaine. Elle la secourt et lui sauve la vie.

.....

Quelque temps après, dans le jardin, la bête lui dit :

— Je vas m'en aller au château...

Aussitôt Rose voit comme un éclair. Le château se trouve resplendissant. Elle y va et voit la bête tournée¹ en un gros prince.

Il avait eu un sort.

Et ils se sont mariés.

Recueilli en octobre 1887 à Saint-Franchy auprès de la ve[uve] Luthereau, s.a.i.,
[É.C. : Jeanne Renaud, née le 02/04/1836 à Saint-Franchy, couturière, mariée le 23/02/1857 à

¹ Ms : Trouvée.

AM 320

Saint-Franchy avec François Luthereau, décédé le 12/091874 ; résidant à Saint-Franchy].
*Titre original*². Arch., Ms 55/1, Cahier Saint-Franchy-Germenay, p. 3.

Marque de transcription de P. Delarue.

Catalogue, II, n°24, vers. D, (sous-type C), p. 95.

² Notation de P. Delarue à la suite du titre : Belle et Bête.